

# Bill of Lading

Multimodal Transport  
or Port-to-Port Shipment

# HAMBURG SÜD

www.hamburgsud-line.com

Shipper  
SOCIEDAD AGRICOLA 3P SAC.  
RUC: 20566144434  
JR. INCA RIPAC NRO. 364 JESUS MARIA  
- LIMA / LIMA - PERU  
CTC: OSCAR DEL CORRAL  
PH: 51 998199443

B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUB0365A4I04P4	Booking No. OLIM000478
---------------------------------------------------------------	---------------------------

Consignee ("Not negotiable unless consigned to order")  
GIUMARRA INTERNATIONAL MARKETING  
11220 EDISON HWY BAKERSFIELD, CA  
93307 U.S.A./TAX ID:77-0361369  
CTC:CELSO R. PENILLA  
PHONE:00 1 661 395 7100  
FAX:00 1 661 395 7110\*

Export References  
Vessel IMO No.:9318319  
INTBL: LI000478 RUT-SH: 20566144434

Notify Party (See cl. 9)  
GEODIS USA, Inc.  
5101 S. Braod St. Philadelphia, PA  
19112, U.S.A.  
CTC:ED MASCIARELLI  
PHONE:267-570-2817  
EMAIL:Ed.Masciarelli@geodis.com

Forwarding Agent-References  
PORT LOGISTICS S.A.C.  
MANUEL OLGUIN 211  
INT 401 URB LOS GRANADOS  
LIMA PERU  
Point and country of origin  
IGNACIO\_TIRADO@YAHOO.COM

Place of Receipt* CALLAO PE	Pre-carriage by*	
Port of Loading CALLAO PE	Ocean Vessel SAFMARINE MAKUTU	Voyage 952N
Port of Discharge PHILADELPHIA, PA	Place of Delivery* PHILADELPHIA, PA	

Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge  
Originals to be released at  
PHILADELPHIA, PA  
Freight payable at  
PHILADELPHIA, PA  
Mode Load Area  
Mode Disch. Area

## B/L contract

Marks & Nos. | Cont./Seal Nos. | No. of Pkgs. | Description of Goods | PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER | Gross Weight | Measurement

1st Transshipment port : BALBOA PA  
1 - 40' CONTAINER - SHIPPER'S LOAD, STOW, COUNT, WEIGHT AND SEAL

MNBU0417153 1900 BOXES 17480.000 KGS

Seal-Numbers  
003PL010800  
HS423223  
HS357052  
Tare: 4550 KG  
Size:40' Type:RH  
Cnt.Ld.:FCLFCL  
SEAL  
124329  
ARRA 29  
(1900 CAJAS CON UVAS FRESCAS VARIEDAD  
ARRA 29)  
HS CODE: 0806.10.00.00  
FDA: 13052877578  
THERMOREGISTERS:  
5034039810 / 5034039811  
VENTILATION: CLOSED  
HUMIDITY: OFF  
COLD TREATMENT  
FREIGHT COLLECT  
\*  
EMAIL:  
CELSO@GRAPEKING.COM  
CARGO TO BE TRANSHIPMENT AT MANZANILLO,  
PA ON TO VESSEL MAERSK BAHAMAS V. 001 N  
OR SUBSTITUTE  
CLL/BLB/MIT/PHL

Cargo stowed in a refrigerated container  
set at the shipper's requested carrying  
req.temperature of: -1.00 C.

1900 BOXES 17480.000 KGS

Page: 1 of 2 FREIGHT COLLECT AS PER AGREEMENT

## COPY not negotiable

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (See clause 4.2.(b))	No. orig. B/L 3	SHIPPED ON BOARD: 11.01.20
-----------------	--------------------	-------------------------------------	--------------------	----------------------------

RECEIVED for shipment as specified above in apparent good order and condition unless otherwise stated. The Goods to be delivered at above mentioned Port of Discharge or Place of Delivery, whichever applies, SUBJECT TO Terms and Conditions contained on reverse side hereof, to which Merchant agrees by accepting this Bill of Lading.

IN WITNESS WHEREOF the number of original Bills of Lading stated on this side next to this clause have been signed, one of which being accomplished, the others to stand void, unless compulsorily applicable law provides otherwise.

\*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.



Place and date of issue

PHILADELPHIA, PA  
11.01.20

Signed by Hamburg Süd Chile as agent for  
Hamburg Süd

as CARRIER

# Bill of Lading

Multimodal Transport  
or Port-to-Port Shipment

# HAMBURG SÜD

www.hamburgsud-line.com

Shipper  
SOCIEDAD AGRICOLA 3P SAC.  
RUC: 20566144434  
JR. INCA RIPAC NRO. 364 JESUS MARIA  
- LIMA / LIMA - PERU  
CTC: OSCAR DEL CORRAL  
PH: 51 998199443

B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUB0365A4I04P4	Booking No. OLIM000478
---------------------------------------------------------------	---------------------------

Consignee ("Not negotiable unless consigned to order")  
GIUMARRA INTERNATIONAL MARKETING  
11220 EDISON HWY BAKERSFIELD, CA  
93307 U.S.A./TAX ID:77-0361369  
CTC:CELSO R. PENILLA  
PHONE:00 1 661 395 7100  
FAX:00 1 661 395 7110\*

Export References  
Vessel IMO No.: 9318319  
INTBL: LI000478 RUT-SH: 20566144434

Notify Party (See cl. 9)  
GEODIS USA, Inc.  
5101 S. Broad St. Philadelphia, PA  
19112, U.S.A.  
CTC:ED MASCIARELLI  
PHONE:267-570-2817  
EMAIL:Ed.Masciarelli@geodis.com

Forwarding Agent-References  
PORT LOGISTICS S.A.C.  
MANUEL OLGUIN 211  
INT 401 URB LOS GRANADOS  
LIMA PERU  
Point and country of origin  
IGNACIO\_TIRADO@YAHOO.COM

Place of Receipt* CALLAO PE	Pre-carriage by* 
Port of Loading CALLAO PE	Ocean Vessel SAFMARINE MAKUTU Voyage 952N
Port of Discharge PHILADELPHIA, PA	Place of Delivery* PHILADELPHIA, PA

Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge  
**B/L contract**

Originals to be released at PHILADELPHIA, PA	Freight payable at PHILADELPHIA, PA
Mode Load Area	Mode Disch. Area

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	----------------------------------	--------------	-------------

"IN CASE OF SUBSTITUTION OF 40 DC BY 40 HC AS PER LINES DECISION  
DEMURRAGE CLAUSE FOR 40 DC HAS TO BE APPLIED FOR 40 HC SHIPMENT  
ASWELL."

Agreement No.(s) :LPEC0000038-00016

HS BL 01-19

Page: 2 of 2

## COPY not negotiable

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (See clause 4.2.(b))	No. orig. B/L 3	SHIPPED ON BOARD: 11.01.20
-----------------	--------------------	-------------------------------------	--------------------	----------------------------

RECEIVED for shipment as specified above in apparent good order and condition unless otherwise stated. The Goods to be delivered at above mentioned Port of Discharge or Place of Delivery, whichever applies, SUBJECT TO Terms and Conditions contained on reverse side hereof, to which Merchant agrees by accepting this Bill of Lading.

IN WITNESS WHEREOF the number of original Bills of Lading stated on this side next to this clause have been signed, one of which being accomplished, the others to stand void, unless compulsorily applicable law provides otherwise.

\*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.



Place and date of issue

PHILADELPHIA, PA  
11.01.20

Signed by Hamburg Süd Chile as agent for  
Hamburg Süd

as CARRIER